



大公園靈糧堂

BREAD OF LIFE GREAT PARK CHURCH

敬拜讚美 • **Praise & Worship** • 小組教會 • **Cell Church**
 聖靈更新 • **Holy Spirit Renewal** • 全地轉化 • **Global Impact**
 建造榮耀的教會 • **Building A Glorious Church**
 使萬民作主的門徒 • **Make Disciples of All Nations**

1/18/2026

耶穌進前來，對他們說：「天上地下所有的權柄都賜給我了。所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗，凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。」《馬太福音 28:18-20》

Then Jesus came to them and said, "All authority in heaven and on earth has been given to me. Therefore go and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit, and teaching them to obey everything I have commanded you. And surely I am with you always, to the very end of the age." [Matt 28:18-20, NIV]

大公園靈糧堂日程表 BOLGPC Meeting Schedule

日期 Date	聚會 Meeting	時間 Time	地點 Location	聯絡人 Contact
日 Sun	英文崇拜 English Service	9:00-10:30	Sanctuary	辦公室 Office 949-600-7780
	華語崇拜 Chinese Service	11:00-12:30	Sanctuary	
	華語成人主日學	9:15-10:45	ZOOM/R206	張牧師 / Peter Cho
	英語青年主日學 English Youth Sunday School	11:30-12:30	R205	Ken Wu 714-495-9988
	英語兒童主日學/主日崇拜 English Children Sunday School	9:00-11:00 11:00-12:30	R203,208 R201	Rebecca Cheng 949-294-4086
	英語夫婦小組 English Young Couples	11:30-12:30	R207	Richard Loon 949-501-6288 Emily Loon 949-266-7003
	詩班練唱 Choir	13:30-15:00	Sanctuary	Lily Tu 949-887-2146
二 Tue	媽媽學堂 Mom-In-Touch	10:30-12:00	社區中心	Esther 714-673-1364
	英語會話班 English Conversation Class	9:15-10:15	R201 R205	陳素宜 949-351-8989
四 Thu	英語會話班 English Conversation Class	9:15-11:15	R208	
	恩典小組 Grace Cell	10:30	ZOOM	Esther 714-673-1364
	松柏小組 Cypress Cell	10:30-12:30	ZOOM 社區中心 3rd/W	Esther 714-673-1364
五 Fri	英語大專 English College	19:30-21:30	Sanctuary	Priscilla 714-600-6232 Nehemiah 714-262-6960
	英語青少年 English Youth			
	和撒那小組 (華語社青)	20:00-22:00	社區中心	April Sun 312-678-9502 Esther Chang 714-673-1364
	活水小組 Living Water Cell	19:30-21:30	R101	Peter Cho 949-733-8800
	謙卑家庭小組 Meek Cell	19:30-21:30	R207	陳素宜 949-351-8989
	天堂潮小組 Heavenly Wave	19:30-21:30	R206	Robert Tseng 949-439-9414
	得勝小組 Victory Cell	19:30-22:00	-	Helen Lo 949-295-6746
	週五小組	19:30-22:00	R201	Vivian 714-360-9088
六 Sat	生命樹小組 Tree of Life	19:30-22:00	R203	鄒靜 949-232-6877
	健行小組 Hiking Group	8:00	-	Helen Lo 949-295-6746
	英語社青 English Young Adult	19:00-22:00	-	Daniel Chang 714-262-6963
日 Sun	喜樂恩泉小組 Joy Spring	20:00-22:00	ZOOM	Robert Chi 949-279-4154
	靈糧中文學校 BOL Chinese School	13:30-16:15	2 F	Kay Yang kayyang10@bolgpc.org

2 Faraday, Suite B, Irvine CA92618
 Phone: 949-600-7780
 Office Hours: Tue - Fri 9:00 am - 6:00 pm
 Email: bolgpcchurch@gmail.com
<http://www.bolgpc.org>

1/18/2026 主日崇拜 Sunday Worship
今日信息 Message: Brother Eddie King

來敬拜主 Worshipping through	
Worship	詩歌敬拜
Prayer	牧禱
Offering	奉獻
Message	信息
Response	回應 / 服事
Welcome / Announcement	歡迎 / 報告
Benediction	祝禱

普世宣教 (安道爾) Worlds Mission (Andorra)

		
主要宗教 Religion	Christian	
基督教 Christians	90.8 %	

Materialism holds Andorra in a tight grip. Formerly a smugglers' refuge, Andorra now attracts well-heeled tourists, financiers and those taking advantage of duty-free goods. Pray that empty materialism would be seen as the ultimately unfulfilling falsehood that it is. Pray for the witness of the handful of churches in this land.

物質主義緊緊束縛著安道爾。這個曾經是走私者避難所的地方，如今吸引了富裕的遊客、金融人士以及利用免稅商品的人。求主讓人看見空虛的物質主義，其實是最終無法滿足人的虛假追求。也請為這片土地上為數不多的教會的見證禱告。

ANNOUNCEMENTS 報告事項

1. Community Center Classes 社區中心課程

Moms-In Touch: In observance of the Martin Luther King Jr. holiday break, there will be no class on Tuesday, 1/20.

English Class: Classes are held every Thursday by level:

9:15–11:15 AM (Intermediate & Advanced classes)

2:00–3:30 PM Beginner class (via ZOOM)

Please invite friends and neighbors who want to learn English, to join us.

For more information, please contact Sue.

媽媽成長班：1/20(二) 因馬丁·路德·金恩紀念日假期，暫停一次。

英文會話春季班：每週四分級上課，上午 9:15-11:15 (中級班&高級班)，下午 2:00-3:30 初級班 (ZOOM 上課)，輕鬆開口說英文。歡迎弟兄姐妹邀請需要學習英文的朋友、鄰居來參加。詳情可詢問 Sue。

2. The 2025 donation statements will be ready for pickup starting today, 1/18/2026. Please pick them up from Chris Chang at the Accounting Office (Room 204) after the Chinese Sunday service. Thank you!

2025 年奉獻收據已經完成，於 1/18/2026 (日) 起開始領取。請弟兄姊妹在中文堂主日聚會後，前往會計辦公室 (Room 204) 向 Chris Chang 弟兄領取。謝謝！

3. Mandarin prayer night (Week 3) will be held on 1/21(Wed) from 7:30 to 9:00 pm. Login Church Zoom Meeting to join.

1/21 (三) 全教會 ZOOM 中文禱告會，晚上 7:30~9:00。

Meeting ID: 9496007780. Password: JesusIsGod

4. After today's Chinese worship service, please help by moving the chairs to the side and stacking them against the wall so the cleaning lady can easily clean the sanctuary floor. Thank you!

(* Sunday Duty Small Group: Kindly set aside some time to arrange the chairs in advance for next Sunday.

今日中文崇拜之後，請弟兄姐妹幫忙把大堂椅子搬開、靠牆壁疊好，以方便清潔人員清掃大堂地板。

(*主日值勤小組：請預留一些時間，為下週日提前排好椅子。

FINANCIAL REPORT 財務報告

	Budgeted Offering (week) 每週預算奉獻	1/1-1/8	1/8 In Total 銀行現有存款
General Fund Offering 奉獻基金	\$11,000	\$11,294	\$13,516
Other General Fund (Rent/ Tuition) 房租 / 學費收入		\$2,150	
Boba 義賣		-	
Other 其他收入		\$72	
Total Cash Position 現金流		\$227,924	
Church Plant Fund 植堂基金		-	\$64,830
Project Shiloh Fund 示羅計畫基金			\$11,000
YTD 2026 (1/1/2026-Now) General Fund Income			\$11,294

THANKSGIVING & PRAYER 感謝與代禱

1. Please pray for our daughter church, Bread of Life Phoenix Church, and for the coworkers Chris and Patty. Pray that the Lord would grant them His grace, strength, and a unified team of coworkers. Also, please pray for the preparations for the outreach event led by our church's ministry team from 2/6–2/8.

為 Phoenix 分堂的拓展、負責的同工 Chris and Patty 禱告守望，求主賜恩、能力、以及同心的同工，也為 2/6-2/8 由本教會服事團隊帶領福音佈道的特會籌備工作代禱。

2. Pray for the community outreach programs: Moms in Touch, English conversation class, BOL Chinese school, and Cypress Fellowship. Pray for all the coworkers and pray that God continues to open the way, the Lord guide and help us reach more families. Lift up every co-worker and teacher, praying that they serve faithfully in their teaching. Pray that each ministry becomes a channel for the gospel, bearing abundant fruit for the Lord.

為教會福音平台媽媽班、英文會話班、中文學校、松柏團契禱告，求主帶領並幫助我們可以接觸更多的家庭。也為每一位同工、老師忠心、全心的投入教學代禱。禱告每一項事工都能成為福音的出口，為主多結果子。

3. Pray for the United States — that the Lord would grant wisdom to its leaders, unite the hearts of the people, let truth reign, and bring revival to this land. May the Church rise up as a light in the darkness, and may God's will be done in America.

為美國禱告，求主賜給領袖智慧，使人民有合一的心，使真理掌權，使復興臨到這地。興起教會成為黑暗中的光，讓神的旨意成就在美國。